

Editorial	3
- Neues HMG – Chaos mit Mehrkosten	
- Nouvelle LPT _H – un chaos occasionnant des frais supplémentaires	
Focus	
- Glossar / Glossaire	4
- Ein Gesetzesartikel und seine fatalen Auswirkungen	5
- La prescription médicamenteuse, une étape décisive	10
- Medikamentenpreise: So werden sie gemacht	13
- Ärzteschaft – Industrie: hin zu einer "liaison transparente"	17
- Une pharmacie centrale pour optimiser le travail des hôpitaux jurassiens	19
- Erhalten Generika im Spital mehr Gewicht?	23
- Pharmacie d'hospitalisation à domicile, partenaire de l'hôpital	26
- Neues HMG, neue Verantwortlichkeiten für das Spital	29
Background	
- Le CHUV fête ses vingt ans	33
Forum	
- SVS zur KVG-Umsetzung: Abgehobenheit aus Bundes-Bern	35
Trend	
- Spitalfinanzierung: Wege zur Vergütungsgerechtigkeit	37
News	40
Who is who	41
Interna	
- H+ assoit son poids politique	42
- H+ verstärkt politisches Gewicht	43
Going public	42/43
IHS	
Ingenieur Hospital Schweiz / Ingénieur Hospitalier Suisse	45
Agenda	46
Impressum	47
Opinion	48
Fritz Britt:	
- Zusammenhänge erkennen und gemeinsam diskutieren	
- Reconnaître les corrélations existantes et les examiner ensemble	